

ODOR RESCUE
READ ALL INSTRUCTIONS AND PRECAUTIONS BEFORE USING INSTRUCTIONS

Always pre-test carpet or fabric for colorfastness in an inconspicuous area before using. Do not overuse.

DEODORIZING AND STAIN REMOVAL: For general-purpose deodorizing and stain removal, mix 4 to 6 oz. Odor Rescue per gallon of hot water (over 120°F). Stir until completely dissolved. Treat stains and odors using a pump sprayer, completely wetting the affected area. Allow 30 minutes dwell time, then extract with a detergent or rinse suitable for the carpet and fabric. Check for any remaining odors, and repeat as necessary.

TRUCKMOUNT USE: To deodorize and freshen while cleaning, add 1 lb. (2 cups) of Odor Rescue to 5 gallons of hot truckmount cleaning solution. Stir solution until completely dissolved.

PORTABLE USE: Add 1 oz. of Odor Rescue to 5 gallons of hot cleaning solution in portables, to deodorize and brighten while cleaning.

TIPS: • Dissolve Odor Rescue in hot water (over 120°F).
 • Remove as much surface soil or urine residue as possible from stained areas with extraction or spotting before treating stains and odors with Odor Rescue.
 • Not for use on wool, silk, leather, or carpet where stain resistance is to be maintained.

CONTAINS: Sodium percarbonate (15630-89-4), Sodium tripolyphosphate (7758-29-4), Surfactants, Fragrance

pH: 10.3 - 10.6 ready to use

CAUTION: Use product only in well-ventilated area. To avoid skin irritation or slip hazards, do not walk on wet carpets with bare feet.

NOTICE: Product must be kept dry and stored at room temperature (59°F - 86°F/ 15°C - 30°C). Keep in sealed container when not in use. Product is not warranted if used for repack, improperly stored, or used in a manner not consistent with manufacturer's instructions. Dispose of unused product and waste water according to applicable local, state and federal regulations.

WARNING
GHS HAZARD STATEMENTS: Causes serious eye irritation. May be harmful in contact with skin. Harmful if swallowed.

GHS PRECAUTIONARY STATEMENTS: Wash thoroughly after handling. Do not eat, drink or smoke when using this product. Wear protective gloves/protective clothing/eye protection/face protection. IF SWALLOWED: Call a POISON CENTER or doctor/physician if you feel unwell. Rinse mouth. IF IN EYES: Rinse continuously with water for several minutes. Remove contact lenses if present and easy to do. Continue rinsing. If eye irritation persists get medical advice/attention.

GHS PICTOGRAMS



Manufactured by:
Legend Brands: 325 S. Price Road, Chandler, AZ 85224
Legend Brands Canada: 4520 Eastgate Parkway, Mississauga, ON L4W 3W6
 1-800-776-2436 (North America / Canada)

INFOTRAC:
 1-800-535-5053 (North America / Norteamérica)
 1-352-323-3500 (International / Internacional)

In accordance with AQMD Rule 102, this product contains 0% photochemically reactive solvents. This product contains 0% California Consumer Products VOC.

0417 **PLEASE RINSE AND RECYCLE THIS CONTAINER.**

VEUILLEZ BIEN LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS ET PRECAUTIONS AVANT D'EMPLOYER INSTRUCTIONS

Toujours effectuer un test à un endroit caché pour vérifier la stabilité de la couleur du taiseu ou du tissu. Ne pas utiliser de façon abusive.

DÉSODORISATION ET DÉTACHAGE : Pour désodoriser et détacher de façon général, mélanger 30 à 45ml de Odor Rescue par litre d'eau chaude (plus de 49°C). Mélanger jusqu'à dissolution complète. A l'aide d'un vaporisateur manuel, mouiller complètement les régions affectées par les taches ou les odeurs. Allouer un temps de rétention de 30 minutes, puis procéder à l'extraction en utilisant un détergent ou un agent de rinçage selon le type de tapis ou de tissu. Répéter si l'odeur persiste.

CAMION-USINE : Pour désodoriser et rafraichir lors du nettoyage, ajouter 454g (500ml) de Odor Rescue à 20L de solution nettoyante chaude du camion-usine. Mélanger jusqu'à dissolution.

MACHINE PORTATIVE : Ajouter 30ml de Odor Rescue à 20L de solution nettoyante chaude dans la portative pour désodoriser et rafraichir lors du nettoyage.

TRUCS : • Dissoudre Odor Rescue dans l'eau chaude (plus de 49°C).
 • Avant de traiter les taches et les odeurs avec Odor Rescue, procéder à une extraction ou à un détachage pour retirer le maximum de saleté ou de résidu d'urine.
 • Ne pas utiliser sur la laine, la soie, le cuir ou les tapis où la protection anti-taches doit être préservé.

MISE EN GARDE : Utiliser ce produit uniquement dans un endroit bien ventilé. Pour éviter les irritations cutanées ou les risques de glisser, ne pas marcher sur les moquettes humides avec les pieds nus.

AVIS : Ce produit doit être gardé au sec et stocké à une température ambiante (15°C à 30°C/ 59°F à 86°F). Garder ce produit dans un contenant hermétique lorsqu'il n'est pas utilisé. Ce produit n'est pas garanti s'il est utilisé pour le réemballage, si son stockage est inapproprié ou s'il n'est pas utilisé conformément aux instructions du fabricant. Éliminez tout produit inutilisé ainsi que les eaux usées conformément à la réglementation locale, d'État/provinciale et édérale.

AVERTISSEMENT
MENTIONS DE DANGER : Provoque une sévère irritation des yeux. Peut être nocif par contact cutané. Nocif en cas d'ingestion.

CONSEILS DE PRUDENCE : Se laver les mains soigneusement après manipulation. Ne pas manger, boire ou fumer en manipulant ce produit. Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux/du visage. EN CAS D'INGESTION : Appeler un CENTRE ANTIPOISON/un médecin en cas de malaise. Rincer la bouche. EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX : Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Si l'irritation des yeux persiste : Demander un avis médical/Consulter un médecin.

HMIS® HAZARD RATING:	
Health	2 0=Minimal
Flammability	1 1=Slight
Reactivity	0 2=Moderate
PPE	B 3=Serious
	4=Severe

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES Y PRECAUCIONES ANTES DE SU USO INSTRUCCIONES

Realizar una pre-inspección en un área poco visible de la alfombra o tela para detectar la estabilidad del color. No usar el producto en exceso.

ELIMINACIÓN DE MANCHAS Y DEODORIZACIÓN: Para uso general en la deodorización y remoción de manchas, mezclar de 4 a 6 onzas de Odor Rescue por galón de agua caliente (más de 49°C [120°F]). Para eliminar manchas y olores, aplicar el producto cubriendo completamente el área afectada, utilizar una bomba de rociado. Dejar actuar por 30 minutos, realizar la inyección-succion con shampoo o enjuague aptos para esa alfombra o tela en específico. Repetir el proceso en caso de no eliminar los olores por completo.

TRUCKMOUNT: Para desodorizar y refrescar mientras se realiza la limpieza, añadir 1 lb (2 tasas) de Odor Rescue en 5 galones de la solución, caliente, para Truckmounts. Mezclar hasta disolver la solución por completo.

PORTÁTIL: Para desodorizar y abrillantar mientras se realiza la limpieza, añadir 1 onza de Odor Rescue en 5 galones de solución de limpieza caliente para portátiles.

TIPS: • Disolver Odor Rescue en agua caliente (más de 49°C [120°F]).
 • Antes de tratar las manchas y los olores con Odor Rescue, eliminar todos los residuos posibles de suciedad y orina ya sea con inyección-succion o desmanchado.
 • No utilizar sobre madera, seda o piel.

PRECAUCIÓN: Utilizar el producto solo en áreas bien ventiladas. Para evitar la irritación de la piel o el peligro de resbalones, no camine sobre las alfombras húmedas con los pies descalzos.

AVISO: Conservar el producto en un lugar seco y a temperatura ambiente (59°F a 86°F/15°C a 30°C). Mantener el envase sellado cuando no se use. No se garantiza la eficacia del producto si se almacena de forma incorrecta, se lo utiliza para reempaquetar o de una manera no acorde con las instrucciones del fabricante. Deseche el producto no utilizado y las aguas de desecho de acuerdo con las advertencias locales, estatales y federales aplicables.

ADVERTENCIA
INDICACIONES DE PELIGRO: Provoca irritación ocular grave. Puede ser nocivo en contacto con la piel. Nocivo en caso de ingestión.

CONSEJOS DE PRUDENCIA: Lavarse las manos cuidadosamente después de la manipulación. No comer, beber o fumar mientras se manipula este producto. Usar guantes/ropa de protección/equipo de protección para los ojos/la cara. EN CASO DE INGESTIÓN: Llamar a un CENTRO DE TOXICOLOGÍA/médico si la persona se encuentra mal. Enjuagarse la boca. EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Enjuagar con agua cuidadosamente durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto cuando estén presentes y pueda hacerse con facilidad. Proseguir con el lavado. Si la irritación ocular persiste, consultar a un médico.

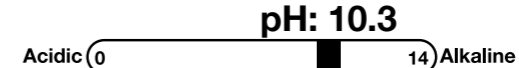
Net Contents: 7.5 U.S. Pounds (3.4 kg)

IMPORTANT NOTICE TO PURCHASER: The manufacturer and seller warrants that the chemical contained herein conforms to its standard specifications. Seller's and manufacturer's liability for any and all losses or damages resulting from any cause whatsoever shall in no event exceed the purchase price of this product with respect to which losses or damages are claimed. Before using, the user shall determine the suitability of the product for his intended use, and user assumes all risk and liability whatsoever, in conjunction therewith. The manufacturer and seller make no representation or warranty, including merchantability or any other kind, express or implied. Individuals with potential allergic sensitivities shall have their physician review this or any other product before use. The foregoing may not be altered except by written agreement by officers of the manufacturer.



ODOR RESCUE

- Removes Odors from Carpet and Fabric
- Effective Detergent Additive
- Color-Safe Oxygen Bleach Removes Stains



FOR PROFESSIONAL USE ONLY

B245